

BIZTONSÁGI ADATLAP

Az 1907/2006/EK (REACH) rendelet szerint

Verzió dátuma: 2018. április 18.

Nyomtatás dátuma: 2018. április 18.

Verzió: 1.0

8/1. oldal



Sika HANDCLEAN (90)

1. SZAKASZ: Az anyag/keverék és a vállalat/vállalkozás azonosítása

1.1 Termékazonosító

Kereskedelmi megnevezés/rendeltetés:

Sika HANDCLEAN (90)

További információ:

Önkéntes biztonsági információ a biztonsági adatlap formátumában az 1907/2006/EK (REACH) rendelet szerint. Kosmetikumként ez a termék nem tartozik az anyagok és keverékek osztályozásáról, címkézéséről és csomagolásáról szóló 1272/2008/EK rendelet [CLP] hatáskörébe, így nem szükséges a rendelet előírásai szerint címkézni.

1.2 Az anyag vagy keverék megfelelő azonosított felhasználása, illetve ellenjavallt felhasználása

Az anyag/keverék felhasználása:

Nedves kéztisztító kendő.
Csak szakipari használatra.

1.3 A biztonsági adatlap szállítójának adatai

Gyártó/beszállító:

Sika Hungária Kft.

1117 Budapest

Prielle Kornélia u. 6.

1.4 Sürgősségi telefonszám:

A nap 24 órájában hívható: +36 (80) 20-11-99

2. SZAKASZ: A veszélyek azonosítása

2.1 Az anyag vagy keverék osztályozása

Osztályozás az 1272/2008/EK [CLP] rendelet szerint:

Az 1272/2008/EK [CLP] rendelet értelmében a keverék nem minősül veszélyesnek.

2.2 Címkézési elemek

Címkézés az 1272/2008 (EK) [CLP] rendelet szerint

A vonatkozó EK irányelvek és országos rendeletek értelmében a terméket nem szükséges címkézni.

2.3 Egyéb veszélyek

Káros fizikokémiai hatások:

Használat közben gyúlékonyvá válhat.

Súlyos egészségkárosító hatások és tüneteik:

Folyékony rész: Súlyos szemirritációt okoz. Allergiás bőrreakciót válthat ki. Bőrirritáló hatású.

Káros környezeti hatások:

Folyékony rész: Ártalmas a vízi élővilágra, hosszan tartó károsodást okoz.

3. SZAKASZ: Összetétel / Az alkotórészekre vonatkozó információ

3.2 Keverékek

Leírás:

összetevők: víz, Citrus Sinensis Peel Oil Expressed, limonin, C11-12 izoparaffin, C12-14 Sec- Pareth-5, izopropil-alkohol, propilén-glikol, nátrium-lauril-szulfát, fenoxietanol, szorbitol, kálium-szorbát, linalool, etilhexil-glicerín, bronopol, butil-hidroxi-toluol (BHT), illatanyag

BIZTONSÁGI ADATLAP

Az 1907/2006/EK (REACH) rendelet szerint

Verzió dátuma: 2018. április 18.

Nyomtatás dátuma: 2018. április 18.

Verzió: 1.0

8/2. oldal

BUILDING TRUST



Sika HANDCLEAN (90)

4. SZAKASZ: Elsősegélynyújtási intézkedések

4.1 Az elsősegélynyújtási intézkedések ismertetése

Általános információk:

Vigye ki a sérültet a veszélyzónából. A szennyezett, telítődött ruhadarabokat vegye le. Az eszméletlen sérültet helyezze stabil oldalfekvésbe, és kérjen orvosi ellátást. Ne hagyja az érintett személyt felügyelet nélkül. Rosszullét esetén orvosi ellátást kell kérni.

Belélegzést követően:

Gondoskodjon a sérült számára friss levegőről.

Amennyiben a termék bőrre kerül:

Bő vízzel mossa le. Bőrirritáció esetén: Orvosi ellátást kell kérni.

Szemmel történő érintkezést követően:

Ha szembe kerül, alaposan öblítse ki vízzel. Szemirritáció esetén forduljon szemorvoshoz.

Lenyelés esetén:

A száját ki kell öblíteni. TILOS hánytatni. Orvosi ellátást kell kérni.

4.2 A legfontosabb – akut és késleltetett – tünetek és hatások

Folyékony rész: Súlyos szemirritációt okoz. Allergiás bőrreakciót válthat ki. Bőrirritáló hatású.

4.3 A szükséges azonnali orvosi ellátás és különleges ellátás jelzése

Tüneti kezelést igényel.

5. SZAKASZ: Tűzvédelmi intézkedések

5.1 Oltóanyagok

Megfelelő oltóanyagok:

A tűzvédelmi intézkedéseket a tűz környezetének figyelembe vételével határozza meg.

5.2 Az anyagból vagy a keverékből származó különleges veszélyek

A termék nem éghető. Használat közben gyúlékonyá válhat.

Veszélyes égéstermékek:

Tűz esetén az alábbi anyagok szabadulhatnak fel: Toxikus gázok/gőzök

5.3 Tűzoltóknak szóló javaslat

Viseljen önálló légzőkészüléket és vegyvédelmi ruhát.

5.4 Kiegészítő információk

A szennyezett tűzoltóvizet elkülönítve kell összegyűjteni. Ne ürítse csatornába vagy felszíni vizekbe.

6. SZAKASZ: Intézkedések véletlenszerű expozíciónál

6.1 Személyi óvintézkedések, védőeszközök és vészhelyzeti eljárások

6.1.1 Nem vészhelyzeti beavatkozó személyzet óvintézkedései

Személyi óvintézkedések:

Hőtől / szikrától / nyílt lángtól / forró felületektől távol tartandó.

Védőfelszerelés:

Védőkesztyű/védőruha/szemvédő/arcvédő használata kötelező.

6.1.2 Katasztrófaelhárítók óvintézkedései:

Személyi védőfelszerelés:

Az egyéni védőfelszerelésre vonatkozó információkat lásd a 8. szakaszban.

6.2 Környezetvédelmi óvintézkedések

Ne engedje az anyagot a felszíni vizekbe vagy csatornába. Ne engedje az anyagot a talajba/altalajba szivárogni.

6.3 A területi elhatárolás és a szennyezésmentesítés módszerei és anyagai

Tisztítási eljárás:

Tenzid adalékanyagot tartalmazó vízzel

BIZTONSÁGI ADATLAP

Az 1907/2006/EK (REACH) rendelet szerint

Verzió dátuma: 2018. április 18.

Nyomtatás dátuma: 2018. április 18.

Verzió: 1.0

8/3. oldal



Sika HANDCLEAN (90)

6.4 Hivatkozás más szakaszokra

Biztonságos kezelés: lásd a 7. szakaszt.

Személyes védőfelszerelés: lásd a 8. szakaszt.

Ártalmatlanítás: lásd a 13. szakaszt.

6.5 Kiegészítő információk

A környezetszennyezés megelőzése érdekében alkalmazzon megfelelő edényt.

7. SZAKASZ: Kezelés és tárolás

7.1 A biztonságos kezelésre irányuló

óvintézkedések Védőintézkedések

Biztonságos kezelésre irányuló tanácsok:

Gondoskodjon a megfelelő szellőzésről. A szennyezett, telítődött ruhadarabokat vegye le. Viseljen személyi védőfelszerelést (lásd a 8. szakaszt).

Tűzvédelmi intézkedések:

Hőtől / szikrától / nyílt lángtól / forró felületektől távol tartandó.

Környezetvédelmi óvintézkedések:

Tilos a környezetben elhelyezni.

Általános munkahelyi higiéniai javaslat

Ne egyen, igyon vagy dohányozzon a termék használata közben. Szünetek előtt és a munka után mosson kezet és arcot, ill. ha szükséges, zuhanyozzon le. Munka után alkalmazzon bőrápoló termékeket.

7.2 A biztonságos tárolás feltételei, az esetleges összeférhetlenséggel együtt

Műszaki intézkedések és tárolási feltételek:

Hűvös, jól szellőző helyen tartandó. Kerülendő körülmények: Fagy, hőség.

A tárolóhelyiségekkel és a tartályokkal szemben támasztott követelmények:

A padlók legyenek áthatolhatatlanok, folyadékálló és könnyen tisztítható felülettel. Az eredeti edényben tartandó/tárolandó.

A tárolás módjára vonatkozó javaslatok:

Tartsa az anyagot távol az élelmiszerektől, italoktól és állateledelektől.

7.3 Meghatározott végfelhasználás (végfelhasználások)

Javaslat:

Nedves kéztisztító kendő.

8. SZAKASZ: Az expozíció ellenőrzése / egyéni védelem

8.1 Ellenőrzési paraméterek

8.1.1 Foglalkozási expozíciós határértékek

Határérték típusa (ország)	Anyag megnevezése	① Hosszú távú foglalkozási expozíciós határérték ② Rövid távú foglalkozási expozíciós határérték ③ Pillanatnyi érték ④ Monitorozási és felügyeleti folyamatok ⑤ Megjegyzés
WEL (GB)	1,2-propándiol CAS-szám: 57-55-6	① 10 mg/m ³ ⑤ (részecskék)
WEL (GB)	1,2-propándiol CAS-szám: 57-55-6	① 150 ppm (474 mg/m ³) ⑤ (összes pára és részecske)

8.1.2 Biológiai határértékek

Nem áll rendelkezésre adat.

8.1.3 DNEL-/PNEC-értékek

Nem áll rendelkezésre adat.

BIZTONSÁGI ADATLAP

Az 1907/2006/EK (REACH) rendelet szerint

Verzió dátuma: 2018. április 18.

Nyomtatás dátuma: 2018. április 18.

Verzió: 1.0

8/4. oldal



Sika HANDCLEAN (90)

8.2 Az expozíció ellenőrzése

8.2.1 Megfelelő műszaki óvintézkedések

A műszaki intézkedések és a megfelelő munkafolyamatok alkalmazása prioritást élvez a személyi védőfelszereléssel szemben. Szellőztesse ki az érintett területet.

8.2.2 Személyi védőfelszerelés



Szem- és arcvédelem:

javaslat: Töltéshez és átfertéshez: oldalt védett védőszemüveg (EN 166).

Bőrvédelem:

javaslat: Töltéshez és átfertéshez: Bevizsgált védőkesztyű viselése kötelező (EN 374). Megfelelő anyag: NBR (nitrilgumi)

A kesztyű falvastagsága: $\geq 0,11$ mm Átszakadási idő (maximum elkopási idő): ≥ 480 perc

A vegyszerálló védőkesztyű minőségét az adott munkahelyi koncentráció és a veszélyes anyagok mennyiségének függvényében kell kiválasztani. Speciális használat esetén

javasolt egyeztetni a fent említett védőkesztyűk vegyszerállóságát a kesztyű szállítójával. Ha a kesztyűt többször is fel kívánja használni, tisztítsa meg, mielőtt leveszi őket, és jól szellőztesse ki.

Légzésvédelem:

Általában a légzőszervek védelme nem szükséges. Gondoskodjon a megfelelő szellőzésről. Gőzöknek/aeroszoloknak történő expozíció esetén viseljen légzőkészüléket. A megfelelő légzésvédő készülék: Kombinált szűrőberendezés (EN 14387), szűrő típusa: ABEK-P2

Egyéb védelmi intézkedések:

Viseljen megfelelő védőruházatot.

8.2.3 Környezetvédelmi kitérési ellenőrzések

Nem áll rendelkezésre adat.

8.3 Kiegészítő információk

Nem áll rendelkezésre adat.

9. SZAKASZ: Fizikai és kémiai tulajdonságok

9.1 Az alapvető fizikai és kémiai tulajdonságokra vonatkozó információk

Halmazállapot: szilárd/folyékony (nedves törlőkendő)

Szín: világossárga – sárga

Szag: Citromra/narancsra hasonló

Biztonsággal kapcsolatos alapadatok

Paraméter		itt:	Módszer	Megjegyzés
pH	7–8			folyékony rész
Olvadáspont	<i>nem alkalmazható</i>			
Fagypon	<i>nincs meghatározva</i>			
Kezdő forráspont és forrási tartomány	<i>nem alkalmazható</i>			
Bomlási hőmérséklet	<i>nincs meghatározva</i>			
Lobbanáspont	> 60 °C			folyékony rész
Párolgási sebesség	<i>nincs meghatározva</i>			
Gyulladás hőmérséklet	<i>nincs meghatározva</i>			
Tűzvesélyességi vagy robbanási felső és alsó határértékek	Térfogat %			
Gőznyomás	<i>nincs meghatározva</i>			
Gőzsűrűség	<i>nem alkalmazható</i>			

BIZTONSÁGI ADATLAP

Az 1907/2006/EK (REACH) rendelet szerint

Verzió dátuma: 2018. április 18.

Nyomtatás dátuma: 2018. április 18.

Verzió: 1.0

8/5. oldal



Sika HANDCLEAN (90)

Paraméter		itt:	Módszer	Megjegyzés
Megszlási hányados n-oktanol/víz	<i>nincs meghatározva</i>			
Dinamikai viszkozitás	<i>nincs meghatározva</i>			
Kinematikai viszkozitás	<i>nincs meghatározva</i>			

9.2 Egyéb információ

Nem áll rendelkezésre adat.

10. SZAKASZ: Stabilitás és reakciókészség

10.1 Reakciókészség

A termék nem éghető. Használat közben gyúlékonyá válhat.

10.2 Kémiai stabilitás

A termék kémiailag stabil a javasolt tárolási és használati feltételek, ill. hőmérséklet mellett.

10.3 A veszélyes reakciók lehetősége

Nincs veszélyes reakció, ha az előírásoknak megfelelően kezelik és tárolják. Használat közben gyúlékonyá válhat. A gőzök a levegővel robbanásveszélyes elegyet alkothatnak. Veszélyes reakciók lehetősége / Oxidálószerekkel exoterm reakcióba lép.

10.4 Kerülendő körülmények

Fagy, hőség, UV-sugárzás/napfény. Napfénytől védendő. Nem érheti 50 °C/122 °F hőmérsékletet meghaladó hő.

10.5 Nem összeférhető anyagok

oxidálószer

10.6 Veszélyes bomlástermékek

Tűz esetén az alábbi anyagok szabadulhatnak fel: szén-oxidok (COx), toxikus gázok/gőzök

További információ

Nem áll rendelkezésre adat.

11. SZAKASZ: Toxikológiai információk

11.1 A toxikológiai hatásokra vonatkozó információk

Akut orális toxicitás:

A rendelkezésre álló adatok alapján az osztályozás kritériumai nem teljesülnek.

Akut dermális toxicitás:

A rendelkezésre álló adatok alapján az osztályozás kritériumai nem teljesülnek.

Akut belégzési toxicitás:

A rendelkezésre álló adatok alapján az osztályozás kritériumai nem teljesülnek.

Bőrrörös/bőrirritáció:

Folyékony rész: Bőrirritáló hatású.

Súlyos szemsérülés/-irritáció:

Folyékony rész: Súlyos szemirritációt okoz.

Légzőszervi vagy bőrszenzibilizáció:

Folyékony rész: Allergiás bőrreakciót válthat ki.

Csírsejt-mutagenitás:

A rendelkezésre álló adatok alapján az osztályozás kritériumai nem teljesülnek.

Karcinogenitás:

A rendelkezésre álló adatok alapján az osztályozás kritériumai nem teljesülnek.

Reprodukciós toxicitás:

A rendelkezésre álló adatok alapján az osztályozás kritériumai nem teljesülnek.

Egyetlen expozíció utáni célszervi toxicitás (STOT):

A rendelkezésre álló adatok alapján az osztályozás kritériumai nem teljesülnek.

Ismétlődő expozíció utáni célszervi toxicitás (STOT):

A rendelkezésre álló adatok alapján az osztályozás kritériumai nem teljesülnek.

BIZTONSÁGI ADATLAP

Az 1907/2006/EK (REACH) rendelet szerint

Verzió dátuma: 2018. április 18.

Nyomtatás dátuma: 2018. április 18.

Verzió: 1.0

8/6. oldal



Sika HANDCLEAN (90)

Aspirációs veszély:

A rendelkezésre álló adatok alapján az osztályozás kritériumai nem teljesülnek.

További információ:

Nem áll rendelkezésre adat.

12. SZAKASZ: Ökológiai információk

12.1 Toxicitás

Vízi toxicitás:

Folyékony rész: Ártalmatlan a vízi élővilágra, hosszan tartó károsodást okoz.

Hatás szennyvíztisztító telepeken:

Az oldhatatlan rész mechanikus úton megfelelő szennyvízkezelő üzemekben ülepedhet.

További ökotoxikológiai információ:

Tilos a környezetben elhelyezni. Ne öntse lefolyóba. Ne engedje az anyagot a talajba/altalajba szivárogni.

12.2 Perzisztencia és lebomlóképeség

Biológiai lebomlás:

Az összetevők egy része biológiailag lebomló.

12.3 Bioakkumulációs képesség

Felhalmozódás / Értékelés:

Nincs jele bioakkumulációs képességnek.

12.4 Mobilitás a talajban

Nem áll rendelkezésre adat.

12.5 A PBT és vPvB értékelés eredményei

A keverék alkotóelemei nem érik el a REACH XIII melléklete szerinti PBT/vPvB kritériumokat.

12.6 Egyéb káros hatások

Nem áll rendelkezésre adat.

13. SZAKASZ: Ártalmatlanítási szempontok

13.1 Hulladékkezelési módszerek

Hulladékkezelési lehetőségek Megfelelő

ártalmatlanítás / Termék:

A hulladékokat a vonatkozó jogszabályok szerint ártalmatlanítsa. Egyeztessen a helyi hulladékartalmatlanítási szakértővel a hulladék ártalmatlanításáról. Az újrahasznosítással kapcsolatban egyeztessen a gyártóval.

Megfelelő ártalmatlanítás / Csomagolás:

A teljesen üres csomagolás újrahasznosítható.

Egyéb ártalmatlanítási javaslatok:

A hulladékkódszámok/-nevek kijelölését az Európai hulladékkatalógus (EWC) szerint kell végezni. A hulladékot zárt, annak elhelyezésére alkalmas edénybe gyűjtse.

13.2 Kiegészítő információk

Az ártalmatlanításra szánt hulladékot osztályozni és címkézni kell.

14. SZAKASZ: Szállításra vonatkozó információk

Az érvényben lévő szállítási szabályok szempontjából a termék nem veszélyes.

14.1 UN szám

nem releváns

14.2 UN szerinti helyes szállítási megnevezés

nem releváns

14.3 Szállítási veszélyességi osztály(ok)

nem releváns

BIZTONSÁGI ADATLAP

Az 1907/2006/EK (REACH) rendelet szerint

Verzió dátuma: 2018. április 18.

Nyomatás dátuma: 2018. április 18.

Verzió: 1.0

8/7. oldal

BUILDING TRUST



Sika HANDCLEAN (90)

14.4 Csomagolási csoport

nem releváns

14.5 Környezetvédelmi veszélyek

nem releváns

14.6 A felhasználóra vonatkozó különleges óvintézkedések

nem releváns

14.7 A Marpol II. függelékének és az IBC kódnak megfelelően nagy mennyiségben szállítandó

nem releváns

További információ:

Nem áll rendelkezésre adat.

15. SZAKASZ: Szabályozással kapcsolatos információk

15.1 Az adott anyaggal vagy keverékkel kapcsolatos biztonsági, egészségügyi és környezetvédelmi előírások/jogszabályok

15.1.1 EU jogszabályok

Egyéb EU rendeletek:

A Tanács 98/24/EK irányelve (1998. április 7.) a munkájuk során vegyi anyagokkal kapcsolatos kockázatoknak kitett munkavállalók egészségének és biztonságának védelméről. Kövesse a fiatal személyek munkahelyi védelméről szóló 94/33/EK irányelv utasításait.

15.1.2 Országos szabályozások

Nem áll rendelkezésre adat.

15.2 Kémiai biztonsági értékelés

Nem áll rendelkezésre adat.

15.3 Kiegészítő információk

Nem áll rendelkezésre adat.

16. SZAKASZ: Egyéb információk

16.1 Változások jelzése

Nem áll rendelkezésre adat.

16.2 Rövidítések és betűszavak

Az áttekintést lásd itt: www.euphrac.eu

16.3 Főbb felhasznált forrásmunkák

Európai Vegyianyag-ügynökség (ECHA): <http://www.echa.europa.eu>

ECHA, C&L adatbázis: <http://echa.europa.eu/information-on-chemicals/cl-inventory-database>

ECHA, regisztrált anyagok: <http://echa.europa.eu/information-on-chemicals/registered-substances> GESTIS

(Gefahrstoffinformationssystem der DGUV): <http://www.dguv.de/ifa/GESTIS/index.jsp>

Höroth: Veszélyes anyagok és keverékek, 8. kiadás, Dr. Angela Schulz: A gyártók biztonsági adatlapjai

16.4 Keverékek besorolása és az alkalmazott értékelési módszer az 1272/2008 (EK) [CLP] rendelet szerint

Osztályozás az 1272/2008/EK [CLP] rendelet szerint:

Az 1272/2008/EK [CLP] rendelet értelmében a keverék nem minősül veszélyesnek.

16.5 A releváns H és EUH mondatok

Nem áll rendelkezésre adat.

16.6 Képzési javaslat

Nem áll rendelkezésre adat.

BIZTONSÁGI ADATLAP

Az 1907/2006/EK (REACH) rendelet szerint

Verzió dátuma: 2018. április 18.

Nyomtatás dátuma: 2018. április 18.

Verzió: 1.0

8/8. oldal

BUILDING TRUST



Sika HANDCLEAN (90)

16.7 Kiegészítő információk

A jelen biztonsági adatlapon közölt információt legjobb tudásszintünk szerint állítottuk össze, és a verzió kiállításának idején a legfrissebb információt tükrözte. Az itt közölt információ a termék tárolására, feldolgozására, szállítására és ártalmatlanítására vonatkozó biztonságos kezeléséhez kíván tanácsot adni. Nem jelent garanciát a termék tulajdonságaira vonatkozóan, a garanciára vonatkozó jogszabályok értelmében.